

"4. The Commission shall be composed of fifteen (15) Members of the United Nations, which are important producing or manufacturing countries or countries in which illicit traffic in narcotic drugs constitutes a serious social problem.

"The following ten (10) Members of primary importance in these fields are appointed to membership of the Commission for an indefinite period until such time as they may be replaced by decision of the Economic and Social Council:

"The term of office of the other five (5) Members shall be three years. They shall be eligible for re-appointment. The following five Members are appointed to membership of the Commission for a period of three years;

"The term of office of the members of the Commission shall begin on the day of the first meeting of the session following their election and end on the eve of the first meeting of the session following the election of their successors."

*Decides* that this amendment shall not apply retroactively to those States which are not at present members of the Commission and which were not appointed for an indefinite term, and to extend their term of office until the first meeting of the session following the election of their successors; and

*Amends* paragraph 6 of its resolution 1/9 of 16 February 1946 to read as follows:

"6. The Council requests the following Governments to designate one representative each to constitute the Commission in accordance with the provisions of paragraph 4 above;

## **200 (VIII). Annual report of the Permanent Central Opium Board**

*Résolution of 2 March 1949  
(document E/1203)*

*The Economic and Social Council*

*Takes note* of the report submitted by the Permanent Central Board on Statistics of Narcotics for 1947 and the Work of the Board in 1948.<sup>1</sup>

## **201 (VIII). Administrative arrangements between the Council and the Permanent Central Opium Board**

*Resolution of 2 March 1949  
(document E/1202)*

*The Economic and Social Council,*

*Taking note* of the provisions regarding the Permanent Central Board contained in chapter VI of the Convention relating to narcotic drugs signed at Geneva on 19 February 1925, as amended by the Protocol of 11 December 1946 which transferred to the United Nations certain powers and functions formerly vested in the League of Nations,

<sup>1</sup> See document E/OB/4.

"4. La Commission sera composée de quinze (15) Membres des Nations Unies, pays importants du point de vue de la production ou de la fabrication des stupéfiants, ou pays dans lesquels le trafic illicite des stupéfiants constitue un problème social grave.

"Les dix (10) Membres ci-après, qui ont une importance de premier plan dans ces domaines, sont nommés membres de la Commission pour une durée indéfinie, jusqu'au moment où ils pourraient être remplacés par décision du Conseil économique et social:

"La durée du mandat des cinq (5) autres Membres est de trois ans. Ils sont rééligibles. Les cinq Membres suivants sont nommés membres de la Commission pour une durée de trois ans;

"La durée du mandat des membres de la Commission s'étendra du jour de la séance d'ouverture de la session qui suivra leur élection jusqu'à la veille de la séance d'ouverture de la session qui suivra l'élection de leurs successeurs."

*Décide* que le présent amendement ne s'applique pas rétroactivement aux Etats qui sont actuellement membres de la Commission et dont le mandat n'est pas de durée indéfinie et que la durée de leur mandat s'étendra jusqu'à la séance d'ouverture de la session qui suivra l'élection de leurs successeurs;

*Amende* comme suit le texte du paragraphe 6 de sa résolution 1/9 du 16 février 1946:

"6. Le Conseil invite les Gouvernements ci-après à désigner chacun un représentant en vue de constituer la Commission, conformément aux dispositions du paragraphe 4 ci-dessus;

## **200 (VIII). Rapport annuel du Comité central permanent de l'opium**

*Résolution du 2 mars 1949  
(document E/1203)*

*Le Conseil économique et social*

*Prend acte* du rapport présenté par le Comité central permanent sur les statistiques des stupéfiants pour 1947 et les travaux du Comité au cours de 1948<sup>1</sup>.

## **201 (VIII). Dispositions administratives arrêtées par le Conseil et le Comité central permanent de l'opium**

*Résolution du 2 mars 1949  
(document E/1202)*

*Le Conseil économique et social,*

*Prenant acte* des dispositions concernant le Comité central permanent qui figurent au chapitre VI de la Convention relative aux stupéfiants signée à Genève le 19 février 1925 et amendée par le Protocole du 11 décembre 1946, qui a transféré à l'Organisation des Nations Unies certains pouvoirs et fonctions assumés auparavant par la Société des Nations,

<sup>1</sup> Voir le document E/OB/4.